

B2.23.1 Adverbios de lugar y de tiempo: allí encima, raramente, diariamente...



Adverbes de lieu et de temps : allí encima, raramente, diariamente...

Ils indiquent où et quand une action se produit.

1. L'adverbe peut se placer avant ou après le verbe.
2. Il existe des adverbes qui indiquent une fréquence générale ils décrivent des actions répétables (habituellement, raramente).
3. Il existe des adverbes qui indiquent une fréquence fixe (diariamente, anualmente).

Adverbes	Exemple
Allí encima	La región está allí encima de la zona urbana. <i>(La région se trouve juste au-dessus de la zone urbaine.)</i>
Muy lejos / Muy encima	La capital está muy lejos de la zona rural. <i>(La capitale est très loin de la zone rurale.)</i>
Inmediatamente / Simultáneamente	El gobierno reaccionó inmediatamente ante el aumento. <i>(Le gouvernement a réagi immédiatement face à l'augmentation.)</i>
Repentinamente / Instantáneamente	La población aumentó repentinamente en esa provincia. <i>(La population a augmenté soudainement dans cette province.)</i>
Continuamente / Repetidamente	El índice cambió continuamente durante el año. <i>(L'indice a changé continuellement pendant l'année.)</i>
Definitivamente	El sector quedó definitivamente transformado. <i>(Le secteur a été transformé définitivement.)</i>
Anteriormente a / Recientemente / Poco antes	La ley cambió anteriormente a la crisis económica. <i>(La loi a changé avant la crise économique.)</i>
Habitualmente / Frecuentemente / Raramente	Yo raramente analizo ese índice demográfico. <i>(Je analyse rarement cet indice démographique.)</i>
Diariamente / Anualmente	El instituto publica datos anualmente . <i>(L'institut publie des données annuellement.)</i>

1. Traduire et choisir la bonne réponse

1. La oficina de empleo está _____, justo encima de la estación, y se llega en cinco minutos andando.
a. allí encima de b. ahí arriba c. allí encima d. allí encime
2. El ayuntamiento reaccionó _____ ante el aumento de la población urbana y amplió el servicio de transporte.
a. simultáneamente b. inmediatamente c. inmediato
d. inmediatamente de

3. En este barrio, _____ se encuentran alquileres asequibles cerca del centro; por eso muchos jóvenes se mudan a la periferia.
a. raro b. raramente de c. raramente d. muy raramente
4. El instituto publica estos datos _____, así que no esperes cifras nuevas cada mes.
a. anualmente b. anual c. muy anualmente d. anualmente

1. allí encima 2. inmediatamente 3. raramente 4. anualmente

2. Réécrivez les phrases

1. (anualmente) El instituto publica los datos "cada año" sobre la población de la región.

(Le centre publie les données annuellement sur la population de la région.)

2. (raramente) En mi trabajo reviso "casi nunca" las estadísticas de migración.

(Dans mon travail, je consulte rarement les statistiques sur la migration.)

3. (repentinamente) Ayer, "de repente", el ayuntamiento anunció nuevas medidas de vivienda.

(Hier, soudainement, la mairie a annoncé de nouvelles mesures en matière de logement.)

4. (inmediatamente) Cuando subieron los alquileres, el gobierno reaccionó "enseguida".

(Quand les loyers ont augmenté, le gouvernement a réagi immédiatement.)

3. N/A